

**МІЖНАРОДНИЙ ВЕТЕРИНАРНИЙ СЕРТИФІКАТ  
НА ВВЕЗЕННЯ НА МИТНУ ТЕРИТОРІЮ УКРАЇНИ  
СПЕРМИ КОНЕЙ/  
INTERNATIONAL VETERINARY CERTIFICATE  
FOR INTRODUCTION INTO THE CUSTOMS TERRITORY OF UKRAINE  
OF EQUIDAE SEMEN/  
МЕЖДУНАРОДНИЙ ВЕТЕРИНАРНИЙ СЕРТИФІКАТ  
НА ВВОЗ НА ТАМОЖЕННУЮ ТЕРИТОРІЮ УКРАЇНИ  
СПЕРМИ ЛОШАДЕЙ**

Країна-експортер/Exporting country/ Страна-экспортер

Частина I: Детальна інформація щодо відправленого вантажу/ Part I: Details of dispatched consignment/ Часть I: Данные об отправленном грузе	<b>I.1. Відправник/Consignor/ Грузоотправитель</b>  Назва/Name/ Наименование  Адреса/Address/ Адрес  Номер телефону /Tel./ Тел.		<b>I.2. Номер міжнародного ветеринарного сертифіката/ International Veterinary Certificate reference number/ Регистрационный № Международного ветеринарного сертификата</b>		<b>I.2.a.</b>		
			<b>I.3. Центральний компетентний орган країни-експортера/ Central Competent Authority of exporting country/ Центральный компетентный орган страны-экспортера</b>				
			<b>I.4. Місцевий компетентний орган країни-експортера/ Local Competent Authority of exporting country/ Местный компетентный орган страны-экспортера</b>				
	<b>I.5. Одержувач/ Consignee/ Грузополучатель</b>  Назва / Name/ Наименование  Адреса/ Address/ Адрес  Поштовий індекс/ Postal code/ Почтовый индекс  Телефон/ Tel./ Тел.		<b>I.6.</b>				
	<b>I.7. Країна походження/ Country of origin / Страна происхождения</b> Код ISO/ ISO code/ Код ISO		<b>I.8. Зона призначення / Zone of origin/ Зона происхождения</b> Код/ Code/ Код		<b>I.9. Країна призначення/ Country of destination/ Страна назначения</b> Код ISO/ ISO code/ Код ISO		<b>I.10. Зона призначення/ Zone of destination/ Зона назначения</b> Код/ Code/ Код
<b>I.11. Місце походження/ Place of origin/ Место происхождения</b>  Назва/ Name / Наименование  Адреса / Address/ Адрес  Номер затвердження/ Approval number/ Номер разрешения			<b>I.12. Місце призначення/ Place of destination / Место назначения</b>  Назва/ Name / Наименование  Адреса / Address / Адрес  Поштовий індекс/ Postal code/ Почтовый индекс				
<b>I.13. Місце відвантаження/Place of loading/ Место погрузки</b>  Адреса /Address / Адрес			<b>I.14. Дата відправлення/Date of departure/ Дата отправления</b>				
<b>I.15. Транспорт/Means of transport / Транспортное средство</b> / <input type="checkbox"/> Судно/Ship/ Корабль <input type="checkbox"/> Літак Aeroplane/ Самолет  Залізничні вагони/ <input type="checkbox"/> Railway wagon/ Железнодорожный транспорт			<b>I.16. Вхідний прикордонний інспекційний пост в Україні/ Entry BIP in Ukraine/ ПИП ввоза в Украину</b>				

<b>Автотранспортний/</b> <input type="checkbox"/> <b>Інший/</b> Road vehicle / Дорожное транспортное средство Other/ Другое		<b>I.17.</b>			
<b>Ідентифікація /</b> Identification: / Идентификация:					
<b>Документальні посилання/</b> Documentary references: / Ссылки на документы:					
<b>I.18. Опис товару/</b> Description of commodity/ Описание товара		<b>I.19. Код вантажу (УКТЗЕД)/</b> Commodity code (HS code)/ Код товара (ТН ВЭД) <p style="text-align: center;"><b>0511</b></p>			
		<b>I.20. Кількість/</b> Quantity/ Количество			
<b>I.21. Температура продукту/</b> Temperature of the product/ Температура продукта  <b>Заморожений/</b> / Замороженный/ Frozen <input type="checkbox"/>		<b>I.22. Кількість пакетів (ящиків)/</b> Number of packages/ Количество упаковок			
<b>I.23. Номер пломби/контейнера/</b> Number of seal/container/ Номер пломбы/контейнера		<b>I.24.</b>			
<b>I.25. Товари призначені для штучного розведення (відтворення):/</b> Commodities certified as artificial reproduction:/ Товары, сертифицированные для Искусственного осеменения:					
<b>I.26.</b>		<b>I.27. Для імпорту (ввезення) в Україну/</b> For import (admission) into Ukraine / Для импорта (ввоза) в Украину			
<b>I.28. Ідентифікація товару:/</b> Identification of the commodities:/ Идентификация товаров:					
<b>Вид тварин (наукова назва) /</b> Species (Scientific name)/ Вид (научное название)	<b>Порода/</b> Breed/ Порода	<b>Ідентифікація донора/</b> Identification of donor/ Идентификация донора	<b>Дата збору сперми/</b> Date of semen collection/ Дата сбора семенной жидкости	<b>Дата заморожування/</b> Date of freezing/ Дата заморозки	<b>Кількість/</b> Quantity/ Количество

**II. Інформація щодо здоров'я тварин/ Animal health information/ Информация о здоровье животных**

**Я, що нижче підписався державний ветеринарний інспектор, цим засвідчую, що:** /I, the undersigned official veterinarian, hereby certify that:/ Я, нижеподписавшийся государственный ветеринарный врач, настоящим удостоверяю следующее:

**II.1 Сперма коней, зазначена в частині I цього міжнародного ветеринарного сертифіката, щодо зазначених нижче захворювань відповідає таким вимогам:** /Equidae semen described in Part I of this International Veterinary Certificate regarding listed below diseases comply with the following requirements /Сперма лошадей, указанная в части I этого международного ветеринарного сертификата, по указанным ниже заболеваниям соответствует таким требованиям:

**II.1.1. парувальна хвороба - тварини-донори сперми з моменту народження <sup>(1)</sup>або протягом останніх шести місяців перед збором сперми утримувались на території країни, яка впродовж щонайменше останніх шести місяців є вільною від парувальної хвороби відповідно до вимог Кодексу здоров'я наземних тварин МЕБ/ dourine - since birth <sup>(1)</sup>or for the past 6 months prior to collection of the semen, donor animals of semen have been kept on the territory of a country, which has been free from dourine at least for the past 6 months in accordance with the OIE Terrestrial Animal Health Code requirements;/ случная болезнь - животные-доноры спермы с момента рождения <sup>(1)</sup> или в течение последних шести месяцев перед сбором спермы содержались на территории страны, которая на протяжении как минимум последних шести месяцев была свободна от случной болезни в соответствии с требованиями Кодекса здоровья наземных животных МЭБ**

**II.1.2. африканська чума коней - тварини-донори сперми у день збору сперми та наступні 40 днів не мали клінічних ознак африканської чуми коней i:/ African horse sickness - on the date of collection and for the following 40 days after the collection of semen donor animals of semen have not shown any clinical signs of African horse sickness and:/ африканская чума лошадей - животные-доноры спермы в день сбора спермы и последующие 40 дней не имели клинических признаков африканской чумы лошадей и**

**не піддавались імунізації проти африканської чуми коней живою вакциною протягом щонайменше 40 днів перед збором сперми/ donor animals have not been immunised against African horse sickness with a live vaccine for at least 40 days prior to the collection of semen/ животные доноры не подвергались иммунизации против африканской чумы лошадей живой вакциной в течение не менее 40 дней перед сбором спермы**

<sup>(1)</sup>або/от/ или

**упродовж 40 днів до початку та під час збору сперми утримувались на території країни <sup>(1)</sup>або зони<sup>(2)</sup>, що є офіційно визнаними МЕБ вільними від африканської чуми коней/ for the past 40 days before and during the collection of semen donor animals have been kept on the territory of a country <sup>(1)</sup>or zone<sup>(2)</sup> officially recognised by the OIE as free from African horse sickness/ в течение 40 дней до начала и во время сбора спермы содержались на территории страны <sup>(1)</sup> или зоны <sup>(2)</sup>, официально признанной МЭБ свободной от африканской чумы лошадей;**

<sup>(1)</sup>або/от/или

**знаходились у центрі штучного осіменіння, де відсутня африканська чума коней, і були захищені від збудників цього захворювання під час збору сперми та піддавались серологічному дослідженню (із негативними результатами) на предмет антитіл до вірусної групи африканської чуми коней на пробі крові, відібраної не раніше 28 і не пізніше 90 днів після дати останнього збору сперми <sup>(1)</sup>чи піддавались дослідженню щодо ідентифікації збудника з негативними результатами (таке дослідження проводилось на пробах крові, відібраних на початку та наприкінці періоду збору сперми, а також протягом кожних наступних семи днів)/have been kept at an artificial insemination centre where African horse sickness is not present, and were protected from vectors of this disease throughout the collection period of semen and have been subjected to a serological test (with negative results) to detect antibodies against African horse sickness virus group on a blood sample collected at least 28 days and not more than 90 days after the last collection of semen <sup>(1)</sup>or have been subjected to agent identification tests with negative results (such tests were carried out on blood samples taken at the beginning and completion of the collection of semen and at least every subsequent 7 days);/ находились в центре искусственного осеменения, где отсутствует африканская чума лошадей, и были защищены от переносчиков этого заболевания во время сбора спермы и подвергались серологическому исследованию (с отрицательными результатами) на предмет антител к вирусной группе африканской чумы лошадей на образце крови, отобранном не ранее 28 и не позднее 90 дней после даты последнего сбора спермы <sup>(1)</sup> или подвергались исследованию на идентификацию возбудителя с отрицательными результатами (такое исследование проводилось на образцах крови, отобранных в начале и в конце периода сбора спермы, а также в течение каждых последующих семи дней);**

№	Назва дослідження\ Name of test/ Дата испытания	Дата проведення дослідження/ Date of test conduction/ Дата проведения испытания

**II.1.3. вірусний артерійт - тварини-донори сперми впродовж 28 днів перед збором сперми утримувались у господарстві, де у всіх тварин протягом зазначеного періоду були відсутні ознаки вірусного артерійту, i:/ equine arteritis - within 28 days prior to the collection of semen donor animals of semen have been kept on a holding where no signs of equine arteritis have been registered in the referenced period and/ вирусный артериит - животные-доноры спермы в течение 28 дней перед сбором спермы содержались в хозяйстве, где у всех животных в течение указанного периода отсутствовали признаки вирусного артериита, и:**

**перебуваючи у віці від шести до дев'яти місяців піддалися дослідженню щодо вірусного артерійту з негативними результатами [у випадку отримання позитивних результатів було проведено повторне дослідження через 14 днів, яке показало стабільність або зниження титру антитіл, і безпосередньо після проведення такого дослідження були вакциновані проти вірусного артерійту та в подальшому піддавались регулярним вакцинаціям згідно з інструкцією**

до вакцини/ at the age of 6 – 9 months, donor animals of semen have been subjected to equine arteritis with negative results [in case of positive results the animals shall be re-tested in 14 days, with the results showing a stable or decreasing titre, and immediately vaccinated thereafter against equine arteritis virus and subsequently subjected to regular vaccinations in accordance with the vaccine manufacturer's instructions];/ находясь в возрасте от шести до девяти месяцев подверглись исследованию на вирусный артериит с отрицательными результатами [в случае получения положительных результатов было проведено повторное исследование через 14 дней, которое показало стабильность или снижение титра антител, и непосредственно после проведения такого исследования были вакцинированы против вирусного артереита и в дальнейшем подвергались регулярной вакцинации согласно инструкции к вакцине];

№	Назва дослідження\ Name of test/ Дата испытання	Дата проведення дослідження/ Date of test conduction/ Дата проведения испытання

№	Назва вакцини\ Name of vaccine / Название вакцинации	Дата проведення дослідження/ Date of vaccination/ Дата вакцинации

<sup>(1)</sup>або/ор/ или

були ізолювані та в перші сім днів ізоляції піддалися дослідженню на вірусний артерійт на пробі крові з негативними результатами й безпосередньо після проведення зазначених діагностичних досліджень були вакциновані проти вірусного артерійту з наступною ізоляцією від інших непарнокопитних упродовж 21-денного поствакцинального періоду та в подальшому піддавались регулярним вакцинаціям згідно з інструкцією до вакцини/ have been isolated and in the first 7 days of isolation donor animals have been subjected to a test for equine arteritis on a blood sample with negative results and immediately thereafter vaccinated against equine arteritis with subsequent isolation from other equids for 21 days of post-vaccination period and subsequently subjected to regular vaccinations in accordance with the vaccine manufacturer's instructions/ были изолированы и в первые семь дней изоляции подверглись исследованию образцов крови на вирусный артериит с отрицательными результатами и непосредственно после проведения указанных диагностических исследований были вакцинированы против вирусного артериита с последующей изоляцией от других непарнокопытных в течение 21-дневного поствакцинального периода и в дальнейшем подвергались регулярной вакцинации согласно инструкции к вакцине;

№	Назва дослідження\ Name of test/ Дата испытання	Дата проведення дослідження/ Date of test conduction/ Дата проведения испытання

№	Назва вакцини\ Name of vaccine / Название вакцинации	Дата проведення дослідження/ Date of vaccination/ Дата вакцинации

<sup>(1)</sup>або/ор/ или

піддалися дослідженню на вірусний артерійт з негативними результатами (діагностичне дослідження проводилось на пробі крові, взятої протягом 14 днів перед збором сперми) та були ізолювані від інших непарнокопитних з відмінним ветеринарно-санітарним статусом упродовж 14 днів перед узяттям проби крові до завершення збору сперми/ have been subjected to a test for equine arteritis with negative results (diagnostic test shall be carried out on a blood sample taken within 14 days prior to semen collection) and isolated from other equids of different veterinary and sanitary status for 14 days prior to blood sampling until the completion of semen collection;/ подверглись исследованию на вирусный артериит с отрицательными результатами (диагностическое исследование проводилось на образце крови, отобранном в течение 14 дней перед сбором спермы) и были изолированы от других непарнокопытных с другим зз-санитарным статусом в течение 14 дней перед отбор образца крови до завершения сбора спермы;

№	Назва дослідження\ Name of test/ Дата испытання	Дата проведення дослідження/ Date of test conduction/ Дата проведения испытання

<sup>(1)</sup>або/ор/ или

піддалися дослідженню щодо вірусного артерійту, яке було проведено на одній пробі крові з позитивним результатом, після чого: <sup>(1)</sup>або в шестимісячний період перед збором сперми були спарені з двома кобилами, яких піддали дворазовому дослідженню щодо вірусного артерійту з негативними результатами та яке було проведено на пробах крові, відібраних в день злучки для першого дослідження і через 28 днів після неї; <sup>(1)</sup>або сперма, зібрана протягом шести місяців перед збором сперми, призначеної для експорту, піддавалась дослідженню на вірусний артерійт з негативним результатом; <sup>(1)</sup>або сперма, зібрана впродовж шести місяців після дати дослідження проби крові, була досліджена на вірусний артерійт із негативними результатами, після чого коні піддалися вакцинації та регулярним повторним вакцинаціям/ have been subjected to a test for equine arteritis on a blood sample with positive results and thereafter: or<sup>(1)</sup> have been mated to 2 mares within 6 months prior to semen collection, with the mares having been tested twice for equine arteritis with negative results on blood samples collected on the date of mating for the first test and 28 days after mating for the second test; <sup>(1)</sup>or the semen collected within 6 months prior to the collection of semen for export has been subjected to a test for equine arteritis with negative results; <sup>(1)</sup>or the semen collected within 6 months after the blood sample test is carried out, has been

subjected to a test for equine arteritis with negative results, with equidae immediately vaccinated and regularly re-vaccinated thereafter;/ подверглись исследованию на вирусный артериит, проведенному на одном образце крови с положительным результатом, после чего: <sup>(1)</sup> или в шестимесячный период перед сбором спермы были спарены с двумя кобылами, которых подвергли двукратному исследованию на вирусный артериит с отрицательными результатами, проведенного на образцах крови, отобранных в день случки для первого исследования и через 28 дней после нее <sup>(1)</sup> или сперма, собранная в течение шести месяцев перед сбором спермы, предназначенной для экспорта, подвергалась исследованию на вирусный артериит с отрицательным результатом; <sup>(1)</sup> или сперма, собранная в течение шести месяцев после исследования образца крови, была исследована на вирусный артериит с отрицательными результатами, после чего лошади подверглись вакцинации и регулярным повторным вакцинациям;

№	Назва дослідження\ Name of test/ Дата испытання	Дата проведення дослідження/ Date of test conduction/ Дата проведения испытання

<sup>(1)</sup> чи/або

<sup>(1)</sup> either/ либо /[П.4.3.

після заморожування сперми (для замороженої сперми) піддавались: <sup>(1)</sup>або дослідженню на вірусний артеріт, яке було проведено з негативними результатами серологічного дослідження проб крові, відібраних не раніше 14 днів та не пізніше 12 місяців після збору сперми, призначеної для експорту; <sup>(1)</sup>або дослідженню на вірусний артеріт, яке було проведено з негативними результатами на аликвотній частці сперми, відібраної безпосередньо перед заморожуванням, чи аликвотній частці сперми, відібраної між 14 і 30 днями перед збором сперми, призначеної для експорту/(for frozen semen) after the semen has been frozen, donor animals of semen are subjected: <sup>(1)</sup>either to a test for equine arteritis with negative results of serological test carried out on blood samples taken not earlier than 14 days and not later than 12 months after the collection of semen intended for export; <sup>(1)</sup>or to a test for equine arteritis carried out on an aliquot of the semen collected immediately prior to freezing or on an aliquot of semen collected within day 14 and day 30 after the first collection of semen for export with negative results/ после замораживания спермы (для замороженной спермы) животные-доноры подвергались: <sup>(1)</sup> или исследованию на вирусный артериит, проведенному с отрицательными результатами серологического исследования образцов крови, отобранных не ранее 14 дней и не позднее 12 месяцев после сбора спермы, предназначенной для экспорта; <sup>(1)</sup> или исследованию на вирусный артериит, проведенному с отрицательными результатами на аликвотне спермы, отобранной непосредственно перед замораживанием, или аликвоте спермы, отобранной между 14 и 30 днями перед сбором спермы, предназначенной для экспорта

№	Назва дослідження\ Name of test/ Дата испытання	Дата проведення дослідження/ Date of test conduction/ Дата проведения испытання

**П.1.4.** лептоспіроз - сперма походить з господарства, де впродовж останніх 12 місяців не було зафіксовано випадків лептоспірозу та протягом 30 днів перед збором сперми тварини-донори піддавались діагностичним дослідженням на лептоспіроз з негативними результатами/ leptospirosis - semen originates from a holding where for the past 12 months no cases of leptospirosis have been registered and within 30 days prior to semen collection donor animals have been subjected to diagnostic tests for leptospirosis with negative results. / лептоспіроз - сперма походить з господарства, де в течение последних 12 месяцев не было зарегистрировано случаев лептоспіроза и в течение 30 дней перед сбором спермы животные-доноры спермы подвергались диагностическим исследованиям на лептоспіроз с отрицательными результатами

№	Назва дослідження\ Name of test/ Дата испытання	Дата проведення дослідження/ Date of test conduction/ Дата проведения испытання

**П.2** Захворювання, визначені пунктом П.1 цього міжнародного ветеринарного сертифіката, входять до переліку захворювань, які підлягають обов'язковому повідомленню на усій території країни походження в рамках двосторонньої торгівлі/The diseases referred to in point П.1 of this International Veterinary Certificate are on the list of notifiable diseases across the country of origin in the framework of bilateral trade./ Заболевания, указанные в пунктах П.1 этого международного ветеринарного сертификата, входят в перечень заболеваний, подлежащих обязательному уведомлению на всей территории страны происхождения в рамках двусторонней торговли.

**П.3** Тварини-донори сперми:/ Donor animals of semen:/ Животные-доноры спермы:

**П.3.1** мають індивідуальний ідентифікаційний номер, який дає можливість визначити їх походження/ have an individual identification number which allows for the identification of their origin;/ имеют индивидуальный идентификационный номер, который дает возможность определить их происхождение;

**П.3.2** у день збору сперми не мали клінічних ознак захворювань, визначених пунктом П.1 цього міжнародного ветеринарного сертифіката/ did not show any clinical signs of diseases referred to in point П.1 of this International Veterinary Certificate on the day of collection of semen./ в день сбора спермы не имели клинических признаков заболеваний, определенных пунктом П.1 этого международного ветеринарного сертификата.

**П.4** Діагностичні дослідження, зазначені в пункті П.1 цього міжнародного ветеринарного сертифіката, проводились під контролем компетентного органу країни походження відповідно до вимог МЕБ/ Diagnostic tests provided for in point П.1 of this International Veterinary Certificate were carried out under control of the competent authority of the country of origin in accordance with the OIE requirements./ Диагностические исследования, указанные в пункте П.1 этого международного ветеринарного сертификата, проводились под контролем компетентного органа страны происхождения в соответствии с требованиями МЭБ.

**П.5** Сперма отримана, перероблена та зберігалась відповідно до вимог законодавства України <sup>(1)</sup>або відповідно до вимог МЕБ/ Semen was collected, processed and stored in accordance with requirements of Ukrainian legislation <sup>(1)</sup>or requirements of OIE Terrestrial Animal Health Code./ Сперма получена, переработана и сохранялась в соответствии с требованиями законодательства Украины <sup>(1)</sup> или в соответствии с

требованиями МЭБ.

**II.6** У спермі відсутні патогенні і токсикогенні мікроорганізми та клітини крові/Semen does not contain pathogenic and toxicogenic microorganisms and blood cells;/ В сперме отсутствуют патогенные и токсикогенные микроорганизмы и клетки крови;

**II.7** Сперма перевозиться в опломбованих та нових/стерильних контейнерах. Пломбування контейнерів проводилось під контролем (наглядом) державного ветеринарного інспектора країни-експортера / країни походження/Semen is transported in sealed new/sterile containers. Containers have been sealed under the control (supervision) of official veterinary of the exporting country/country of origin./ Сперма перевозиться в опломбованих и новых / стерильных контейнерах. Пломбирование контейнеров проводилось под контролем (надзором) государственного ветеринарного инспектора страны-экспортера / страны происхождения

#### Примітки/Notes/ Примечания

**Вимоги цього міжнародного сертифіката застосовуються до сперми коней, що походять із території країни та з потужності, які внесені до реєстру країн та потужностей, з яких дозволяється ввезення (пересилання) на митну територію України сперми коней. /Requirements of this International Certificate apply to the equidae semen, that originate from the territory of the country and from establishment that are listed in the register of countries and establishments authorised for importation to the customs territory of Ukraine of the equidae semen./ Требования настоящего международного сертификата применяются к сперме лошадей, происходящей из территории страны и из предприятий, которые внесены в реестр стран и предприятий, из которых разрешается ввоз на таможенную территорию Украины спермы лошадей.**

**До цього міжнародного ветеринарного сертифіката додається специфікація, що містить такі дані:/This International Veterinary Certificate is accompanied with specification containing the following data:/ К этому международному ветеринарному сертификату прикладывается спецификация, содержащая следующие данные:**

**порода, кличка, ідентифікаційний номер тварини-донора/ breed, name, identification number of the donor animal;/ порода, кличка, идентификационный номер животного-донора;**

**число, місяць та рік взяття сперми/date, month year of semen collection;/ число, месяц и год отбора спермы;**

**кількість каністр у спеціальних контейнерах (посудинах)/number of cans in special containers;/ количество металлических банок в специальных контейнерах;**

**кількість серій і доз в одній каністрі/number of batches and doses in one can./ количество серий и доз в одной банке.**

#### Частина I/Part I:/ Часть I:

**Пункт I.15: Вказати реєстраційний номер(и) залізничних вагонів або контейнерів та автомобілів, назви кораблів та номери рейсів літаків. Відправник зобов'язаний повідомити вхідний прикордонний інспекційний пост в Україні у разі розвантаження або перезавантаження/Box I.15: Indicate registration number railway wagons or container and road vehicle), flight number (aircraft) or name (ship). In the event of unloading and reloading, consignor must inform entry VIP in Ukraine./ (Графа I.15: Указати регистраційний номер (для залізничного транспорту, контейнера и грузового автомобиля), номер рейса (для самолета) или название (для судна). Отправитель обязан сообщить пограничный инспекционный пункт ввоза в Украине в случае разгрузки или перегрузки**

**Пункт I.22: Кількість пакетів (ящиків) повинна відповідати кількості контейнерів/Box I.22: Number of packages should correspond to number of containers./ Графа I.22: Пункт I.22:Количество грузовых мест должно соответствовать количеству контейнеров.**

**Пункт I.28: Вказати:/Графа I.28: Указать:**

**Ідентифікація донора (донорів) – вказати ідентифікаційний номер тварини/Donor/s identity – indicate identification number of animal;/ Идентификация донора (доноров) - указать идентификационный номер животного;**

**Дата збору сперми - вказати “дд/мм/рррр”/Date of semen collection – indicate “dd/mm/yyyy”./ Дата сбора спермы - указать "дд / мм / гггг".**

**Кількість – вказати кількість пробірок (соломок) сперми зібраних на відповідну дату від ідентифікованого донора/Quantity – indicate number of straws of semen collected on a particular date from an identified donor. / Количество - указать количество пайет, собранных на соответствующую дату от идентифицированного донора.**

#### Частина II:/Part II:/ Часть II:

<sup>(1)</sup> **Вибрати потрібне/Keep as appropriate./** Оставить при необходимости.

<sup>(2)</sup> **Застосовується у разі визнання компетентним органом України зонування/ Applied in case of zoning recognition by the Competent Authority of Ukraine/** Применяется в случае признания зонирования компетентным органом Украины.

<sup>(3)</sup> Колір підпису та печатки має відрізнятися від кольору іншого тексту/ The signature and the seal must be in a different colour that of the text./  
Цвет подписи и печати должен отличаться от цвета остального текста/

[ ] - Видалити, де це необхідно/ Delete as appropriate./ Ненужное удалить.

**Державний ветеринарний інспектор/**  
Official veterinarian/ Государственный ветеринарный врач

**Прізвище (великими літерами)/**  
Name (in capitals letters)/ Имя (заглавными буквами)

**Дата/**  
Date:/ Дата:

**Печатка<sup>(3)</sup>/**  
Stamp<sup>(3)</sup>/ Печать <sup>(3)</sup>

**Кваліфікація та посада/**  
Qualification and title/ Квалификация и должность

**Підпис<sup>(3)</sup>/**  
Signature<sup>(3)</sup>/ Подпись <sup>(3)</sup>